



Rättsfallssamlingen

Tribunalens dom (sjunde avdelningen) av den 11 oktober 2012 – Novatex mot rådet

(mål T-556/10)

”Subventioner — Import av visst slags polyetentereftalat med ursprung i Iran, Pakistan och Förenade Arabemiraten — Slutgiltig utjämningsstull och slutgiltigt uttag av den provisoriska tullen — Artiklarna 3.1, 3.2, 6 b och 7.2 i förordning (EG) nr 597/2009”

1. *Gemensam handelspolitik — Skydd mot subventionerad import från tredjeland — Institutionernas utrymme för skönsmässig bedömning — Domstolsprövning — Gränser (Rådets förordning nr 597/2009) (se punkt 35)*
2. *Gemensam handelspolitik — Skydd mot subventionerad import från tredjeland — Subvention — Finansiellt bidrag från de offentliga myndigheterna i ursprungslandet eller exportlandet — Det allmänna beskattningssystemet — Omständigheter som ska beaktas vid jämförelsen av beskattningen av intäkter från inhemsk försäljning och beskattningen av exportintäkter (Avtalet om subventioner och utjämningsåtgärder av år 1994, artikel 1.1 a ii; rådets förordning nr 597/2009, artiklarna 2–4) (se punkterna 36 och 40–43)*
3. *Gemensam handelspolitik — Skydd mot subventionerad import från tredjeland — Subvention — Finansiellt bidrag från de offentliga myndigheterna i ursprungslandet eller exportlandet — Begrepp — Skattesystem som innebär lägre skatt på vinster från export än på vinster från inhemsk försäljning — Omfattas (Rådets förordning nr 597/2009, artikel 3.1 a ii) (se punkterna 56–58, 63 och 65)*
4. *Gemensam handelspolitik — Skydd mot subventionerad import från tredjeland — Undersökningens genomförande — Kommissionens befogenheter — Gränser — Samarbetskyldighet för de företag mot vilka klagomålet riktas — Räckvidd (Rådets förordning nr 597/2009, artiklarna 11.2 och 26) (se punkterna 81 och 87)*
5. *Gemensam handelspolitik — Skydd mot subventionerad import från tredjeland — Subvention — Lån beviljat av myndigheterna — Förekomsten av en fördel beviljad av myndigheterna — Villkor (Avtalet om subventioner och utjämningsåtgärder av år 1994, artikel 14 b; rådets förordning nr 597/2009, artiklarna 3.2 och 6 b) (se punkterna 119 och 124–126)*
6. *Talan om ogiltigförklaring — Unionsdomstolens behörighet — Behörighet att ändra beslut — Omfattas inte (Artikel 264 FEUF) (se punkterna 152–154)*

Saken

Talan om ogiltigförklaring av rådets genomförandeförordning (EU) nr 857/2010 av den 27 september 2010 om införande av en slutgiltig utjämningstull och om slutgiltigt uttag av den provisoriska tull som införts på import av visst slags polyetentereftalat med ursprung i Iran, Pakistan och Förenade Arabemiraten (EUT L 254, s. 10), i den mån den berör sökanden.

Domslut

- 1) Artikel 1 i rådets genomförandeförordning (EU) nr 857/2010 av den 27 september 2010 om införande av en slutgiltig utjämningstull och om slutgiltigt uttag av den provisoriska tull som införts på import av visst slags polyetentereftalat med ursprung i Iran, Pakistan och Förenade Arabemiraten ogiltigförklaras såvitt avser Novatex Ltd, i den mån den slutgiltiga utjämningstull som införts på import av visst slags polyetentereftalat till Europeiska unionen överskrider den tull som är tillämplig i avsaknad av felaktigheter beträffande det belopp som anges på rad 74 i inkomstdeklarationen för beskattningsåret 2008.
- 2) Talan ogillas i övrigt.
- 3) Europeiska unionens råd ska bära sina rättegångskostnader och ersätta 50 procent av Novatex rättegångskostnader. Novatex ska bära 50 procent av sina rättegångskostnader. Europeiska kommissionen ska bära sina rättegångskostnader.